

Magyar Szállodás és Vendéglős

A BUDAPESTI SZÁLLODÁSOK ÉS VENDÉGLŐSÖK IPARTESTÜLETÉNEK HIVATALOS LAPJA.

HOTELIER ET RESTAURATEUR DE HONGRIE
UNGARISCHER HOTELIER UND GASTWIRT

A LAP SZAKKIRÓI:

BALLAI KÁROLY, GUNDEL KÁROLY, MALOSIK FERENC,
MARENCH OTTÓ, NEMETH ALADÁR

SZERKESZTŐSÉG (REDAKTIÓN) ÉS KIADÓHIVATAL: BUDAPEST, IX., LÖNYAY-UTCA 22. SZÁM. TELEFON: 381-152
A lap előfizetési ára egy évre 24.— pengő — Szállodásoknak, vendéglősöknek és kávécsoknak 12.— pengő

A BOR ÚJ TERMELŐI IRÁNYÁRA

A KÖZELLETÁSÜGYI MINISZTER ÚR a termelői borárak emelkedésére való tekintettel a vendéglátóipar árkszámításának alapjául szolgáló

LEGMAGASABB TERMELŐI IRÁNYÁRAK ÚJ ÖSSZEGÉT

hl Malligand-fokként az alábbiakban állapította meg:*)

I.

TÖMEGFOGYASZTÁSRA ALKALMAS és a termelőktől vásárolt ú. n. „KOMMERSZ” hordós borok alapára Malligand-fokként 14 fillér.

II.

A MINŐSÉGI HORDÓS móri, egri, badacsonyi, somlyói, balatonfüredi, villányi, rekei, szeretfalvi és szászlenczei borok:

10 fokig Malligand-fokként 14,5 fillér,
10 foktól 12 fokig Malligand-fokként 16 fillér,
12 fokon felül Malligand-fokként 17 fillér.

III.

A MINŐSÉGI HORDÓS soproni, balatonmelléki, neszemlyei, mecseki, szerednyei, nagyszőlősi, nagymuzsalyi, székszárdi, aba-

Budapest, 1942. évi április 24-én.

BALLAI KÁROLY
vezetőjegyző.

sári, domoszlói, visontai, verpeléti, markazi, debrői, szilágyssomlyói és nyárádszeredai borok:

10 fokig Malligand-fokként 14 fillér,
10 foktól 12 fokig Malligand-fokként 15 fillér,
12 fokon felül Malligand-fokként 16 fillér.

IV.

A CSEMEGEBOR legmagasabb termelői irányára 3.80 pengő.

Az árkormánybiztos úr 55.000.1941. A. K. VII. B. számú rendelete*) értelmében az a vendéglátóiparos, aki a fogyasztói ár megállapításában a termelői irányart hl-fokként több mint 1 pengővel meghaladó tényleges beszerzési árat kíván érvényesíteni, köteles ezt — a beszerzési ár megfelelő igazolásával — az Árhivatalhoz bejelenteni.

Amennyiben a bejelentés napjától számított 14 napon belül az Árhivatal a bejelentett magasabb ár ellen észrevételt nem tesz, úgy a bejelentett ár jóváhagyottnak tekintendő. (6. §. (2) bekezdés.)

A bejelentést tehát két egyező példányban kell elkészíteni, az eredeti példányt ajánlott levélben az Árhivatalnak (VI., Nagymező-u. 1.) beküldeni. A másolatot — az ajánlott levél feladását igazoló postai elismervényt ráragasztva — meg kell őrizni, hogy azt bármikor föl lehessen mutatni (I. a Vendéglátóipari Tudnivalók III., 1942. évi kötetének 690. oldalán.)

MALOSIK FERENC
elnök.

*) Lásd: 65.363/1942. K. M.

*) Megjelent a Budapesti Közlöny 1940. XI. 21. (264.) számában.

Matracába *Epeda* rugót

EPEDA ÜZEM KFT., Budapest,
IV., Molnár-utca 35. Telefon: 18-46-42.

Vigyázat: csakis 10 évi írásos
jótállási nyilatkozatunkkal valódi!

CÍFKA JÓZSEF

Pincegazdasági és sörraktári cikkek
BUDAPEST, V, VILMOS CSÁSZAR ÚT 48. SZ.

A M I N A P T Á R U N K

1942 MÁJUS 2., SZOMBAT:

A szállodák 4-éig kötelesek elszámolni az áprilisban felhasznált élelmiszerváltójegyekkel, az Élelmiszergygy Központnál (III., Lajos-utca 34.)

MÁJUS 3., VASÁRNAP:

EI kell számolni az április 30-ig beszedett finomliszt-váltójegyekkel az Élelmiszergygy Központnál (III., Lajos-utca 34.)

MÁJUS 5., KEDD:

A forgalmi adóátalány befizetésének határnapja.

MÁJUS 6., SZERDA:

Délután Ammer János sírjának megkoszorúzása. Este 8 órákor Jóbarátok vacsorája Gruber Emlénel, Ördög-órom-csárda.

MÁJUS 13., SZERDA:

Délután 4 órákor az előjáróság rendes havi ülése az ipar-tünetület tanácsstermében.

Este 8 órákor Jóbarátok vacsorája Jankó Gyulánál, I., Diós-árok-utca 4. (Kügliversey.)

MÁJUS 16., SZOMBAT:

A penziók 18-áig kötelesek elszámolni az Élelmiszergygy Központnál (III., Lajos-utca 34.) az április hónapban felhasznált élelmiszerváltójegyekkel.

MÁJUS 20., SZERDA:

A vígalmi adóátalány befizetésének határnapja.

Este 8 órákor Jóbarátok vacsorája Kugler Ferencnél, III., Lajos-utca 46.

MÁJUS 26., KEDD:

Be kell fizetni az április 25-étől május 25-éig terjedő időben kifizetett alkalmazotti járandóságok után az alkalmazotti kereseti adót, különadót és rokkantadót, valamint ugyan-ezen adók után a 10%-os hadfelszerelési adót.

MÁJUS 27., SZERDA:

Este 8 órákor Jóbarátok vacsorája Hollós Jenőnél, IX., Péceli-út 2., Ferencvárosi Vasutas Club.

Modern cégtáblák, fémbetűk, reklámok

IMREI J. cégtáblafestőcégtől, VII., Nagydíófa-u. 16. Tel: 223-415

KOSSUCH JÁNOS

BUDAPEST, IX., VÁMHÁZ-KÖRÜT 3. SZÁM. TELEFON: 387-141

Alapítva: 1836. — Centenárium 1936. — Üveg-, porcellán- és tőzálló-edények, mindennemű vendéglői és szállodai edény.

LÁSZLÓ SÁNDOR

PAPLAN-, MATRAC- ÉS AGYNEMÖGYÁR
Budapest, VIII., Vas u. 14. — Alapítattott: 1898.

NATIONAL és egyéb ellenőrző pénztárgépek speciális üzemi karbantartás, javítás, összes kellékek, eladás, vétel, csere.

Monhalt János műszerézmester

Budapest, III., Lajos-utca 107. szám. Telefonszám: 362-761.

Liszt- és kenyérváltó-jegy-beszolgáltatási irlapok

BERKOVITS papírárugyár

Budapest, VII., Síp-utca 4. szám. Telefonszám: 223-891, valamint az IPARTESTÜLETEN Kaphatók

PORTIER M. G.

FELLNER BÉLA f. ö. v.

Első bélvárosi szállodal, vendéglői és kávéházi személyzetet közvetítő iroda

BUDAPEST, IV., MOLNÁR UCCA 3. SZÁM. TELEFON: 181-401

JÁTSSZUNK
PIATNIK-
KÁRTYÁVAL

NAGY IGNÁC

BUDAPEST, VII., KÁRÓLY KIRÁLY-ÚT 9. TEL: 42-33-29, 42-33-63
Hungária borkén, azbeszt, jutás kénszelet, szénsavas
mész, borderlító-szerek, mustfokoló, Mailigand-készülék,
borszűrők, szivattyúk, szűrő-azbeszt, dugó, kupak, címke.

PALASTI SÜTÖDE

Budán. Naponta leggyorsabban szállítunk friss süteményt és kenyeret. — XII., Boszormenyi-út 36/a. szám. Telefon: 151-041.

Asztalok, székek, biliárdok

és kellékek, alpakka-tálcák, teáskannák, evő-eszközök, kertibútorok, horkímérők, borkímérők, asztalok új és használt állapotban.

HEXNER üzlethberendezési vállalat

BUDAPEST, VI., KIRÁLY-UTCA 25. SZÁM

ANGOL
GIN

High & Dry
Booth's Distilleries
Ltd. London-féle



VEZÉRKÉPVISELET ÉS LERAKAT:

VENDÉGLŐSÖK
BESZERZŐ CSOPORTJA RT.

Dreher Otthon-sör

A TERITETT ASZTAL DISZE

0.7 és 1.5 literes palackokban. Gyári tölítés.

A finomliszt- (tészta-) jegyek elszámolása.

A KÖZELLATÁSÜGYI MINISZTER ÚR a hatósági jegy ellenében kiszolgáltatható finomliszt-tejadagot az ország egész területén havonként és személyenként egysegesen 160 dkg-ban állapította meg.

Ezen rendelet szerint a vendéglátóipari üzemek az 1942 április 30. napjáig beszedett finomlisztváltójegyeket legkésőbb

1942 május 3. napjáig

kötelesek az Ételmészterjegy Központnál (III., Lajos-utca 34.) elszámolni, mert az ezen határidő után elszámolt finomliszt- (tészta-) váltójegyekért 20%-kal kevesebb finomlisztet utal ki az Ételmészterjegy Központ, mint amennyi az elszámolt váltójegyek súlya átszámított mennyisége után jár.

A rendelet május hó 1. napján lép életbe. (105.350/1942. K. M. sz., Budapesti Közlöny, 1942 április 28. [96.] száma.)

A vendéglők egéssz napi „szabadnapja”.

ÉVEKEN ÁT NAPIRENDRE KERÜLT az a probléma, hogy bizonyos körzeten belül, a szombat, vasárnap és ünnepnapok kivételével a hét egyéb köznapi bizonyos sorrendben az egyes vendéglők egész napon zárva legyenek. Ezáltal, többek között, a személyzet egéssz napi szabadnapjával a tulajdonos és családja is szabadnaphoz, pihenőnaphoz jutna. Ezzel a gondolattal a kereskedelemügyi minisztérium is foglalkozott akkor, amikor a személyzet szabadnapját a munkaidő szabályozásával biztosították. A rendkívüli nehéz viszonyokra való tekintettel akkoriban elélt ezen probléma rendezésétől, azonban ezt megelőzően és azután is, tagtársaink és az elnökség között is többször fölmerült és szóhoz jutott a vendéglők hetenként egy napon való zárvatartásának gondolata. Most, mint erről az előjárósági ülésről szóló beszámolómban olvasható, egy indítvánnyal kapcsolatban újból fölállt ez a törekvés és az előjáróság az elnökséget bizta meg a probléma megoldásának előkészítésével.

Az elnökség igen jól ismeri ennek a törekvésnek argumentumait. Mellette is, ellene is fölhozható érveket. Nem is hozakodik elő ezzel, hanem tagjaink véleményét akarja széles területen megismerni, hogy a megoldásra olyan javaslatot készíthessen, amely számol a közérdekkel és számol tagjaink érdekeivel is.

Eppen ezért föl hívjuk t. tagjainkat, hogy

egy héten belül, közöljék velünk:

1. kívánják-e a vendéglőknek a hét egyik köznapi nap zárvatartását, hogy ezáltal a személyzet szabadnapjának biztosításával a maga és családja pihenőnapját is biztosíthassa.

2. Milyen módon gondolja ezt a maga részéről megoldani?

3. Ha nem kívánna a heti egy köznapi nap zárvatartást, mivel indokolja ezt meg?

4. Tájékoztatósul megjegyezzük, hogy ebbe a moz-

Esterházy-perzsgő

VEZÉRKÉPVISELETE:

BUDAPEST, IX., GÁLYA-UTCA 4., I. EM. 2.
TELEFON: 183-289.

galomba belevonjuk a Kávésipartestületet, a Korcsmáros, Kifőző (Kávémérő) Ipartársulatot is és közöljük azt is, hogy a végrehajtást miniszteri rendelet útján — szankcióval biztosítva — gondoljuk.

Minthogy ebben a nagy horderejű problémában csupán tagjaink összességének bevonásával törekszünk megoldásra, azért: kérjük, hogy kérdéseinkre a választ, minden más sürgetés bevárása nélkül, mielőbb megadni szíveskedjenek.

Budapest, 1942 június 28-án.

BALLAI KÁROLY
vezetőjegyző.

MALOSIK FERENC
elnök.

Az újonnan választott előjáróság első ülése.

AZ ÚJ ELŐJÁRÓSÁG folyó évi április 15-én tartotta első ülését, amelyen Malosik Ferenc elnököt. Megnyitó-beszédéből és előterjesztéséből közöljük a következőket:

„Közöntöm a régi tagokat, akik nehéz időkben az elnökség mellett helytálltak és önzetlen buzgósággal fáradoztak ipari életünk javításán.

Köszöntöm az új tagokat, akik először tagjai az előjáróságnak. Kérem őket, hogy kitartó odaadással, önzetlen buzgósággal munkálkodjanak ök is közre, iparunk és iparostársaink érdekeinek minél jobb szolgálatában.

Előjáróságunk mindig tiszteltremltő színvonalat mutatott. Egyenletlenkedés, politika és más káros törekvés nem mutatkozott soha e testületben, hanem mindenki hivatásunk maradéktalan teljesíthetése érdekében buzgólkodott.

Boldog vagyok, hogy az előjáróság mostani összetétele a szakszerűséget biztosítja, az elméleti készséget, a gyakorlati tapasztalatot kiváló kartársaink személyében együtt találjuk. Ha összerogunk és minden célunkban, előterjesztéseinkben, miként a multban, csak szakszerűek leszünk, az előjáróság munkássága eredményes lesz és mindannyiunk javát fogja szolgálni.

Üdvözölöm az új alelnök urat, Winkler László kartársunkat, aki eddig a pénztárosi tisztséget töltötte be. Tevékenysége elé bízalommal tekintünk, mert iparunk szeretője a szülői házból hozta magával és iskolai elvégzése után a legkiválóbb mesterrúknél tanult, most pedig kisvendéglőjét példászerű szakszerűséggel és körültekintéssel virágoztatta föl. Hiszem, hogy a tagok bizalmának minden tekintetben eleget fog tenni.

A tisztikarban új tag a pénztáros: Ifj. Fűrj Zósef, aki szintén tanult vendéglős, példás gazda és erőletes férfi.

Isten nevével kezdjük meg munkánkat — és rendes előjárósági ülésünket megnyitom.”

A megnyitást után kijelölté a jegyzőkönyvhiteléstőket Kiss Ernő és Borostyánköi Mátyás személyében, azután a szakosztályi

GERBEAU GERBEAU GERBEAU

Övadákos személyzete az alkalmaztatás után — 8 napon belül — bejelentendő az ipartestületnek!

DIETZ M. bornyakereskedő

BUDAPEST, XI, HORTHY MIKLÓS ÚT 31. Tel.: 25-98-24.

Szklapincék: **Budafokon, Petőfi út, Dunasor 32. szám.**
Alapítva: 1890.

alelnökök és a bizottságok elnökségei, valamint tagjainak megválasztását tűzte napirendre. A javaslatokat a megjelölt tisztségekre egyhangúlag megválasztották. (Névsorukat külön is közöljük. A szerk.)

Következett a közgyűlés határozatainak végrehajtása.

Előként főhatalmazást kért arra, hogy a megszavazott költségvetés keretén belül a fizetéseket eszközölhessük, általában gazdálkoghassunk. Azután a közgyűlés által megszervezett állásokat töltött be — javaslata — az előjáróság.

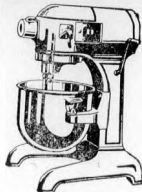
Igy könyvelő lett Sajtós György, pénztáros Borsodi Albertné, Irodatiszt Sándor Alajos, az Otthon gondnoka Klemencz Frigyes, altiszt Baricz Dezso — akiket mindjárt véglegesített az előjáróság, mert mindegyik egy évnél hosszabb ideje áll a testület alkalmazásában.

Üdvözölte Kövessy Géza előjárósági tagtársunkat, akit a Kávésipartestület közgyűlése ismét elnökévé választott. A multban mindig vele együtt törekedtünk ipari problémáinkat és kötelességeinket megoldani. Erős a bizodalomunk, hogy a jövőben még erősebb lesz a két ipartestület vezetősége között az összhang, eminek az is garanciája, hogy a Kávésipartestület közgyűlése előjáróságukba Gundel Károly, Haggenmacher Oszkár, Lendvai József, Marencich Ottó, vitéz Miklós József, Szász Elemér dr., Szilvek Károly, Wagner Béla t. kertőrsainkat beválasztotta.

Végül sajnálattal jelentette be, hogy a Kávésipartestület volt elnöke: Mészáros Gyöző úr, hosszas betegeskedés után meghalt. Temetésén a testületet képviselte és részvétlétvirratot küldtünk a családnak és a Kávésipartestületnek.

ISMÉT KAPHATÓK A VILÁGHÍRŰ

„HOBART”



KEVERŐ-, DAGASZTO- ÉS HABVERŐGÉPEK
 BEÉPÍTETT MOTORRAL
 ALEXANDERWERK VEZÉRKÉPVISELET

ERDÖSS PÁL ÉS TÁRSAI
 BUDAPEST, IX., MESTER-UTCA 57. TEL.: 342-946

Az elnöki bejelentések után Ballai Károly vezetőjegyző navi jelentését terjesztette elő.

A pénztári jelentés után jelentette, hogy az Otthon céljaira a Fővárostól ingyen telket kértünk, azonban nem kaptunk. Az Otthon önellátásának biztosítása céljából több előterjesztéssel élünk a közellátásügyi minisztériumban, ahol kéréseink szintén nem találtak meghallgatásra.

Szendy Károly polgármester úr azon megkeresését, hogy az állandóan elfoglalt lakások megszüntetésével a szállodák férőhelyisége szaporíthatassék, az előjáróság a szállodás-szektosztálynak adta ki.

Előterjesztéssel fordultunk a közellátásügyi minisztériumhoz, kérvén azt, rendelje el, hogy a termelőitől vásárolt boroknál az ármegállapításhoz alapul a községi és hegyközségi előjáróságok által hivatalosan igazolt vételár legyen vehető, ugyancsak kértük tagjaink hőselításának biztosítását.

Ismertette Birfás György tagtársunknak a közgyűlésre szánt indítványát: a vendéglők heti szünnapja érdekében (Lásd bővebben az első cikket. A szerk.) Az indítványhoz Patat Lajos, Szabó Lajos, Gundel Károly, Klein János, Kincses I. Pál, Kutassy Lajos szót hozta. Az előjáróság az indítvány kimunkálását a többi érdekelt testületek bevonásával az elnökségre bízta.

Németh Aladár javasolta, hogy a testület vegyen részt szakdáványával a zürichi vendéglátóipari kiállításon és az IBUSZ-szal rendezzen a kiállítás megtekintésére június havában társasutazást. A végrehajtással az elnökséget bízták meg.

Az elnök a zsűrtel fogó készülék felszerelés ügyében folytatott tárgyalásokat ismertette, amelyekről mult lapszámunkban bővebben szözlünk.

Gráf János és Kóhalmi György a kenyérgéggel kapcsolatos ügyeket említette föl, azonban a közellátásügyi minisztérium rendelete szerint a kenyérgégy szendőd.

Németh Aladár a beruházási telárnak iparunkban való rendszerezését kívánja, amelynek tárgyában az elnökségnek kell felterjesztést tennie.

Szász Elemér dr. a katonai beszállósálással kapcsolatban kivetett illetékek ügyét hozta szóba, amely ügyben szintén előterjesztést kívánt.



Gróf János és Kovácsai Sándor a Szőlőskert kirakatát hozta szóba, amire az elnök megjegyezte, hogy ételféleségeket csak higiénikusan zárt helyen szabad kirakatban tartani, egyébként se szolgálja a vendéglő érdekelt a kirakatba tett, összefonnyadt és a legyekből bepiszkoltott ételek bemutatása.

Végül Artner Alajos, Kiss Ernő és Winkler László mondott köszönetet megválasztásukért.

A megválasztott új tisztikar és bizottságok tagjai.

AZ ÉVI KOZGYÜLES elnöke ismét Malosik Ferencet, al-
elnökké: Marencich Ottót, Klein Jánost és Winkler Lászlót
választotta meg.

Az előjáróság folytatólag a következőképpen fejezte be
a választást:

SZÁLLODÁS-SZAKOSZTÁLY ALELNÖKE: Németh Aladár.
VENDEGLŐS-SZAKOSZTÁLY ALELNÖKEI: Csákovádi János és
Leimeter Ferenc.

ELŐJÁRÓSÁG: a) Régiiek: Andreics Károly, ifj. Balázs Antal,
Balla József, Bárczy Mihály, Belházy Ferenc, Bertha Gyula, Bihary
Béla, Csákovádi János, Dámusz János, Egermann Ferenc, Gerab
Emil, Gráf János, Gruber Emil, Gundel Károly, Halmal László,
Havas József, Helecz Ferenc György, Holub Rezső, Jajczay István,
Járányi Gyula, Keszei Vince, Klein Ernő, Pál, Kintli Kálmán,
Kovácsai Sándor, Kövessy Géza, Kóháti György, Kugler Ferenc,
Kurtz Béla, Kutassy Lajos, Leimeter Ferenc, Lendvai József, Lu-
kács Antal, Márkus Imre, Mayer Ferenc, Micheller András, vitáz
Miklós József, Németh Aladár, Páczér János, Perlaky Gyula, Pin-
tér István, Pirkhoffer György, Pusztaszeri Antal, Ranschburg Ká-
roly, Sólyom Ferenc, Somogyvári János, Stéger Károly, Szabó
Lajos, Szilágyi Béla dr. Szántó Félián, Szita Lajos, Szilveszter Ká-
roly, Szűts József, Szűts Lajos, Tóry György, Unterreiner Vince,
Winkler László. — b) Újak: Babicz Gyula, Borostyánkői Mátyas,
Kiss Ernő, Patat Lajos, Spolarich György, Tálás József, Vári Lajos.

ELŐJÁRÓSÁGI POTTAGOK: a) Régiiek: Buzsók János, Bi-
schoff Ignác, Sasz Sándor, Szalay István. — b) Újak: Artner
Alajos, Bandi Gyula, Förster Pál, Gollerits Károly, Hock Imre,
Holics Jenő, vitáz Kecskés János, Kurucz Mihály, Lastyák András,
Mészáros István, vitáz Rohonczy István, Ságai Ferenc, Schreiter
István, Söröss Rezső, Tóth József, Szakajda György.

PENZTÁROS: ifj. Fűrj József.

SZAMVIZSGÁLÓ-BIZOTTSÁG: Keve János (Közp. Tejcsernok),
Lenhardt Péter, Schiller Ferenc, Szász Elemér dr., Wagner Béla.

KÖBÁNYAI POLGÁRI SERFŐZŐ ÉS SZENT ISTVÁN TÁPSZERMŰVEK RT.

világos és barna

CSALÁDI SÖRE

0,7 és 1,5 literes, gyári töltésű,
zárt palackokban
s z r i v ó k n a k
közkedvelt itala
Megrendelhető:

BUDAPESTEN: VIII, NÉPSZÍNHÁZ-U. 22. TEL: 141-989

VIDEKRE: X, MAGLÓDI-ÚT 17. TEL.: 148-490, 348-173

**HUSTALAN NAP
NE MATHALAN TORD FEJED.**



**JANKOVICHÉK
PONTYAT VEGYED!**

GRÓF JANKOVICH BÉSAM ELEMÉR HALNAGYKERESKEDÉSE
KÖZPONTI VÁSÁRCSARNOK — TELEFON: 185-273.

SEGÉDVIZSGÁLÓ-BIZOTTSÁG: elnök: Malosik Ferenc; ügy-
vezető alelnök: Csákovádi János; tagok: Németh Aladár (szállodás),
Kurucz Mihály (vendéglős), Patat Lajos (szakács), ifj. Fűrj József
(borász), Kurtz Béla (szállodás), Tálás József (vendéglős), Vári
Lajos (szakács), Winkler László (borász), Szilágyi Béla dr. (szál-
lodás), Kiss Ernő (vendéglős), Lastyák András (szakács), Eger-
mann Ferenc (borász).

SZAKISKOLAI FELÜGYELŐ-BIZOTTSÁG: elnök: Kurtz Béla;
ügyvezető alelnök: Németh Aladár; tagok: Babicz Gyula, Bandi
József, ifj. Fűrj József, Holub Rezső, Kiss Ernő, Kugler Ferenc,
Szilágyi Béla dr., Szűts József, Vári Lajos, Winkler László.

SAJTÓ-BIZOTTSÁG: elnök: Malosik Ferenc; ügyvezető al-
elnök: Holub Rezső; tagok: Gundel Károly, Kugler Ferenc, Ma-
rencich Ottó, Németh Aladár, Szilágyi Béla dr.

GAZDASÁGI BIZOTTSÁG: elnök: Malosik Ferenc; ügyvezető
alelnök: ifj. Fűrj József; tagok: Babicz Gyula, Bandi József, ifj.
Bandi József, Borostyánkői Mátyas, Dámusz János, Förster Pál,
Gruber Emil, Járányi Gyula, Kiss Ernő, Klein János, Lendvai József,
Németh Aladár, Pirkhoffer György, Ranschburg Károly, Szilágyi
Béla dr., Winkler László.

MUNKÁÜGYI BIZOTTSÁG: elnök: Malosik Ferenc; ügyvezető
alelnök: Bandi József, tagok: Babicz Gyula, ifj. Bandi József,
Fűrj József, Gundel Károly, Járányi Gyula, Kiss Ernő, Lendvai
József, Marencich Ottó, Mészáros István, Németh Aladár, Ransch-
burg Károly, Szilágyi Béla dr., Tálás József.

OTTTHON-BIZOTTSÁG: elnök: Malosik Ferenc; ügyvezető al-
elnök: Klein János; tagok: Babicz Gyula, Balázs Károly, Bertha
Gyula, Förster Pál, Fűrj József, Gruber Emil, Kugler Ferenc,
Lukács Antal, Mészáros István, Posch Ferenc, Ranschburg Károly,
Szilágyi Béla dr., Tóry György, Winkler László.

REPÜLŐ-BIZOTTSÁG: elnök: Kóháti György; alelnök: Kin-
cses I. Pál.

BEKELTETŐ BIZOTTSÁG: Tagjai az előjáróság tagjai.

KERÜLETI ELNÖKÖK: I. kerület: Spolarich György; II. kerület:
Tóry György; III. kerület: Kugler Ferenc; IV. kerület: Lendvai
József; V. kerület: Kintli Kálmán; VI. kerület: Wagner Béla; VII.
kerület: Egermann Ferenc; VIII. kerület: Lukács Antal; IX. kerület:
Stéger Károly; X. kerület: Kincses I. Pál; XI. kerület: Kiss Ernő;

NEM HIÁNYOZHAT EGYETLEN VENDEGLŐBŐL SEM AZ

APERINO a legjobb aperetiv

a külföldön is jól bevált és kedvelt étvágygerjesztő
keftemes és nemes ital. — Minden vendéglősnek
be kell szerezni, mert vendégei kérné fogják!

RÁCZ LAJOS borkereskedő

Budapest, IX., Viola-utca 42. szám. Telefonszám: 227-105

Brém István konzervgyára

XII. kerület: Gruber Emil, XIII. kerület: Babicz Gyula, XIV. kerület: Pirkhofer György.

IPARTESÜLETI SZEK: elnök: Bandi József; alelnök: Blaschka János; tagok: Hagenmacher Oszkár, Kurucz János, Schultz Ferenc, Wagner Jenő; póltagok: Balázs Károly, Guttenberger Antal, Hofer Ferenc, Szász Elemér dr.

ELLENŐRZŐ TAGOK: I. kerület: Buchinger János, II. kerület: Pétai Imre, III. kerület: Kéhl Ferenc; IV. kerület: Babócsy József; V. kerület: Csáki Sándor; VI. kerület: Posch Ferenc; VII. kerület: Horváth László Elemér; VIII. kerület: Varga István, IX. kerület: Berkó Károly; X. kerület: Lastyák András; XI. kerület: Hock Imre; XII. kerület: Bagó István; XIII. kerület: Korndesz Gyula; XIV. kerület: Kovács Gyula.

4 százalékos osztalékot fizet és alaptőkét emel a Beszerző Csoport.

A VENDÉGLŐSOK BESZERZŐ CSOPORTJA RT április 28-án tartotta XXIV. évi közgyűlést ipartestületünk tanácstermében. Gundel Károly elnökelte a latot.

A közgyűlés elé terjesztett igazgatósági jelentésből tudomásul a következőket közöljük:

XXIV. üzletévünk már a világháború jegyében indult meg s ennek kiterjedése következtében beállott gazdasági nehézségek a gazdasági élet csaknem minden ágában éreztették hatásukat.

Az árubeszerzés napról-napra nehezebb lett, az egymást követő hatósági korlátozások nehéz feladat elé állították a Beszerzőt is, de azért na nagyobbán tele voltak gondtal-bajjal, mégis eredményes munkát végeztünk.

Törekvésünk már a kötött gazdasági rendszerre való áttérés kezdeti stádiumában az volt, hogy az üzleti körünkre vágó és hatósági kiutaláshoz, kontingentáláshoz kötött árukat az egész vendéglistára részére biztosítsuk s ezzel segítségére legyünk ezen említett cikkek ellátásában az ipartestületi tagok összességének.

Sikerült is az ipartestülettel karöltve számos áruval az ipartestületi összes tagjainak a hatóságok által a korlátozott lehetőségek figyelembevételével jogosnak elismert igényét az elmúlt gazdasági évben biztosítani. Az egész esztendőn át zavar-talan volt a liszt-, cukor- és olajellátás, majd később sikerült ugyanezt a rizsellátásnál is elérnünk. Talán felesleges felemlítenünk, hogy a hatóságilag kiutalt, vagy kontingentált áruk szétosztásánál sohasem tettünk kivételt az igényjogosultak között.

A rendelkezésre álló egyébe, szabad forgalmú cikkek forgalombahozatalánál természetesen előszörban régi vevő-körünk és részvényeseink általunk ismert szükségletét igyekeztünk és tartottuk kötelességünknek kielégíteni, ami a legtoább, még forgalomban levő áruházi nagyrészt sikerült, annak ellenére, hogy a beszerzési nehézségeket a cikkeknel is fennállottak. A gyárak még azt a mennyiséget sem bocsátották sok esetben rendelkezésre, amely mennyiségre az előző években állandó

BUDAPEST, XIV. GÖMB-U. 20. TEL.: 293-390. — Alapítotat 1886-ban Számtalan bel- és külföldi kiállításon aranyéremmel kitüntetve. Előkelő szállodák, éttermek évtizedes szállítója.

vevők voltak, ezzel szemben pedig számolnunk kell régi vevő-körünk növekvő szükségletével. Több, ezen áru csoporthoz tartozó cikknél is sikerült azonban régi vevő-körünk sérelme nélkül újonnan jelentkező vendéglátóipari üzemek szükségletét is kielégíteni.

Forgalmunk az előző évvel szemben nemcsak összegszerűleg, hanem mennyiségileg is emelkedett. Az összegszerű emelkedés kb. 65%. A forgalomemelkedés főként meg a rezsi-költségek az állg fedező fontosabb közszükségleti cikkek forgalmának emelkedéséből ered. Számottevően emelkedett azonban forgalmunk egyébe áruban is, az importcikkek kivételével, ezeknél viszont állandó visszaesés, sőt teljes kiesés állott be.

Az eredmény kialakulása azonban korlátsincs arányban a forgalomemelkedéssel, mert az üzleti költségek nemcsak a forgalomemelkedéssel együttjáró költségekkel, hanem közismert kormányintézkedések folytán különösen a személyzeti illetményeknél is lényegesen emelkedtek, viszont sok cikknél az engedélyezett gyári áremelések mellett még mindig csak a régi 1939. évi hasznösszeggel kalkulálhattunk.

A megnövekedett forgalmat IV., Váci-utca 76 sz. házigatlanunk eladásából befolyó készpénz-tökből bonyolítottuk le. Miatán azonban számolnunk kell azzal is, hogy az árubeszerzési nehézségek minden valószínűség szerint fokozódni fognak, előre kell gondoskodnunk függőben levő problémák finanszírozásáról is, ezért jelentőségünk további részében megteesszük indítványunkat a részvénytöke felemelésére.

A zárszámadások és a felügyelő-bizottság jelentésének előterjesztése után a közgyűlés 111.54.80 P összegben állapította meg az 1941. évi eredményt és jóváhagyta az igazgatóságnak a nyereségelosztásra vonatkozó és a vállalati üzleteredmények felhasználása tárgyban kiadott korlátozó rendelkezések figyelembevételével tett indítványát, mely szerint az 1941. évi osztalékisztervények egyenként 40 fillérrel lesznek beváltva. (Osztalékisztervények beváltási helye változatlanul a Magyar Országos Központi Takarékpontjára Apponyi-téri fiókja.)

A napirend további pontjaként a közgyűlés letergyalta és elfogadta az igazgatóságnak az alaptöke tölemelésére vonatkozó indítványát, mely szerint a részvénytársaság alaptökeje 100.000 pengőről 2500 darab 10 pengő névértékű névre szóló új részvény kibocsátásával 125.000 pengőre felemelődik.

Az új részvények jegyzésére az eddigi részvényeseket részvényeink arányában elővételi jog illet meg, melyet az igazgatóságnak a Budapesti Közlönyben közzétett felhívásától számított 30 nap alatt jogosultak gyakorolni.

Az új részvények átvételi ára 25 pengő, mely összeg a jog gyakorolásánál bejelentésével egyidejűleg teljesen befizetendő. A bejelentéssel egyidejűleg a régi részvények is benyújtandók és azokat a társaság a jog gyakorlását feltüntető bélyegzés-sel látja el.

Az új részvények birtokai az üzleteredményben 1942. január 1-től részesednek. A közgyűlés megbízta az igazgatóságot, hogy azon részvényeket, amelyek tekintetében a részvényesek elővételi jogukat a kiüzött időben nem gyakorolják, szabad kézben értékesítse, és pedig legalább 25 pengő ártolyamon.

Elszámolásra keresek jóforgalmú sőtést, vendéglőt vagy korcsmát vidéken is. — Bandi Henrik, Törökszentmiklós, Nyár-utca 7.

Gyors- és gépíró vagy férfi
azonnal, esetleg állandónak felvétetik
Radvány Kastély-szállóban

Végül a választásokat ejtette meg a közgyűlés. Az igazgatóságot a sorrend szerint kiváló tagok: Bandi József, Holub Részó és Malosik Ferenc urak újjavaslatával kiegészítette, a felügyelőbizottság régi tagjai: Balázs Antal, Ifj. Bandi József, Gundel Endre dr., Kutassy Lajos, Márkus Imre és Zeidler Antal urak újra mandátumot kaptak.

A Beszerző Csoport mérleg- és veszteség-nyereség-számlái:

Mérlegszámla 1941. évi december 31-én.

Vágyon: Pénztárszámla 12.201,26 P. Üzleti és Irodai berendezés-számla 1.— P. Adósk-számla 88.643,25 P. Áruszámla 211.006,13 P. Összesen 311.851,64 P.

Telér: Részvénytöke-számla 100.000 — P. Tartaléktöke-számla 125.000 — P. Külön tartalékalap osztalékra-számla 7.500 — P. Hitelezők-számla 64.378,89 P. Fel nem vett osztalék-számla 3.837,95 P. Egyenleg, mint nyereség 11.134,80 P. — Összesen 311.851,64 P.

Veszteség-nyereség-számla 1941. évi december 31-én.

Veszteség: Általános üzleti költség-számla 91.034,60 P. Adók és illetékek-számla 9.819,70 P. Kamatszámja 413,60 P. Egyenleg mint nyereség 11.134,80 P. Összesen 112.402,70 P.

Nyereség: IV., Váci-utca 76. sz. ingatlan lakbárel-számla 2.344,43 P. Áruszámla 108.179,18 P. Különféle 458,86 P. 1940. évi veszteség-nyereség-számla 1.420,23 P. Összesen 112.402,70 P.

Szállodás-szakosztályi ülés.

TESTULETUNK SZÁLLODÁS-SZAKOSZTÁLYA április 22-én, szerdán, Németh Aladár szakosztályi alelnök elnöklété alatt, nagy érdeklődés mellett, ülést tartott.

Németh Aladár alelnök megnyitja után kimentette Maroncin Ottó szakosztályi elnököi, aki az I. H. V. tárgyalásai miatt az ülésen nem vehetett részt.

Az ülés elsősorban Szendy Károly polgármester úr megkeresésével foglalkozott, amelyben a polgármester úr

a budapesti állandó lakosú szállodalakók szobáinak felmondását vetette fel,

hogy ezáltal ezen szobák a vidékről érkező vendégek rendelkezésére bocsáthatóssak.

A szakosztályi ülés ezután a szoba-elfoglalás és átadás időpontjának egységsítéséről tárgyalt.

Bár a felolytatott írásbeli anket eredménye az volt, hogy a szállodák 90%-a a reggel 6 óra előtt elfoglalt és az este 6 óra után megtartott szobákért számolja fel az előző, illetve a következő éjszakát, mégis Németh Aladár szakosztályi alelnök indokolt javaslatára emellett foglalt állást, hogy az érvényes Deutscher Hotelordnung szerint reggel 9 óra előtt elfoglalt szobáért számolja fel az előző éjszakát és az este 6 óra után megtartott szobáért pedig a következő éjszakát. A szakosztály ezen javaslatát az ipartestület előjárósága elé terjeszt és az előjáróság határozatát az érdekelte tagokkal a testület közli.

Ezután Németh Aladár ismertette a vendéglátóiparról szóló két miniszteri rendelettervezetet és az azokkal kapcsolatos tárgyalások eredményét, majd az ülést bezárta.

Kartársak! Felkérünk benneteket, hogy Zwack Uncimujá gyantán nem mérjétek ki más italt se az UNICUM üvegéből, se másfajta üvegéből, mert az Unicum szó a Zwack likörgyár kizárólagos védjegyzett tulajdonát képezi és e néven csakis valódi áru hozható forgalomba. Ha a vendég Uncimot kér: adjatok neki valódi Uncimot, mert Unicum néven más keserű nem szabad eladni so Zwack üvegéből, se más üvegéből.



**Pálpusztai sajt
Heller doboz
emmenthali
Derby sajt**

vendéglőkben
nélkülözhetetlen

„Kérek még egy pohár

MECSEKIT!“

„HUNGÁRIA“ SÜTŐDE Budapest, VII., Dohány ucca 22. Tel.: 142-537

Naponta állandóan friss sütemény és házikenyér

DR. BURGYÁN RUM- ÉS LIKÖRGYÁR

BUDAPEST, VII., THÖKÖLY-ÚT 34. TELEFON: 225-780

Málna-, narancs- és citromszörp

különleges készítmények, olcsó áron
Róza gyümölcsfőzõizem, Budapest
VII., Csengery-u. 10. Telefon: 423-080. Rendeléseket azonnal esküztök.

Halat csak ZIMMER-nél veszünk!

Távbeszélő: 185-338, 185-448, 181-679, 133-539

TÜKÖRKÉSZÍTŐ ÉS ÜVEGCISISZOLÓ

LUĐANYI ISTVÁN, BUDAPEST, VIII., PRÁTER-U. 63. TEL.: 144-879

SALGÓ gőzmosógár és fehérneműkölcsönző

Budapest, VI., Vörösmarty ucca 54. sz. Telefon: 116-286
A legmodernebb berendezés. — Mosás lágyított vízben.
Olcsó árak! — Pontos kiszolgálás.

**FRANÇOIS
PEZSGŐ**



**Crémant Rosé
Transylvania sec**

Vendéglői berendezések:

SÖNTÉSPULT, szék, asztal, biliárd, kertibútor,
apokka, üveg és porcellán, kuglifelszerelés:

FRIED ZSIGMOND ÉS FIA, Budapest, VII., Király-utca 44

Szt. LUKACS gyógyfürdő és gyógyszálló Budapest

Kristály víz

Télnyári reuma-gyógyhely — Nyíltot természetes iszaptó. — Fürdés télen-nyáron szabadban.
Gyógyfürdővel egybekötött gyógyszálló. — Társas reuma osztály. — Díjmentes prospektus.

KIADJA A BUDAPESTI SZÁLLODÁSOK ÉS VENDEGLŐSÖK IPARTESTÜLETE, FELELŐS SZERKESZTŐ ÉS KIADÓ: SOMOGYI OTTO.
KIADÓHIVATAL: BUDAPEST, IX., LONYAY-UTCA 22. SZÁM. TELEFONSZÁM: 381-152.

Kereskedelmi iskolai ösztöndíjak.

A KERESKEDELMYI MINISZTER UR a hazai kereskedelmi középiskolák I. osztályában az 1942/43. iskolai évre 60 tandíjmentes helynek biztosításával és tanulmányi segély nyújtásával kívánja előmozdítani a kereskedelmi pályák választását.

A tandíjmentes helyekre vagyontalan szülők olyan fiúgyermekei pályázhatnak, akik a közép- vagy polgári iskola IV. osztályának első felévet az 1941/42. iskolai évből jeles vagy legálább jó eredménnyel végezték és az élő nyelvekben, valamint a mennyiségben jeles, de legalább jó osztályzatot nyertek.

A pályázathoz a pályázó tanulók születési anyakönyvi kivonatát, szülei születési anyakönyvi kivonatát, a szülők egyéni viszonyait tanúsító közegyi bizonyítványt és a közép- vagy polgári iskola IV. osztályának első felévérel szóló értesítést kell csatolni.

A pályázati kérvényeket legkésőbb május 20. napjáig a kereskedelemügyi minisztérium iktató hivatalában (Budapest, II., Lánchíd-utca 1.—3.) kell benyújtani.

Balatonfüredi orvosnő.

VENDEGLŐTÖIPARI SZEMPONTBÓL IS jelentős esemény a balatonfüredi orvosnő, amelyet már tízennyolcadszor rendeznek az idei május 15—21-ike közt. Ez a Balatonvidék első nagy tavaszi megmozdulása és főtenikéje, mert az ország minden részéből összegyűlt orvosok csalejük legjelival együtt komoly foglalat jelentenek, köztve az általuk üdülés, gyógyulás végett odaküldött betegek révén is. Maguk a doktorok, vagy legalább hozzátartozók nem ritkán tovább maradnak az orvosnő bejárása után, hogy kihasználják a jó alkalmat egyéni üdülésre a renasztér nagyon szép májusévi időben.

Egyetemi tanárak az orvosiudomány haladásáról, fontos tapasztalataikról, esetleg fölfelezésekről tartanak előadásokat, délutánoknál pedig fölvetve más és más fűrdőtelepre rándulnak ki, hogy megismerhesse a Balaton valamennyi nagyobb telepét. A Szent Benedek-rend balatonfüredi fűrdőkormányzósága Szekeres Bónis vezetése alatt önzetlen készséggel, díjazatlanul adat szállást valamennyi orvosnak a az élelmézési a Grand Hotel vendéglője látja el. Mások is szívesen mennek fűrdőre oltankor, ha orvosnő van a mindennél fogva az összejöveteli sűlya évről-évre növekszik.

Fűrdőügyi évkönyv.

A NAGYMULTÓ ORSZÁGOS BALNEOLÓGIAI EGYESÜLET ötven éves jubileuma alkalmából negyedszázados születésnapján újra kiadta évkönyvét. Ez a vaszkó kötet értékesen igazolja, hogy az egyesület buzgó és eredményes módon szolgálta a magyar fűrdőügyet, köztve pedig a vendéglőtöipart, az idegfenforgalom fejlesztését. Dr. Moll Károly főtitkár az igazságához híven mondja előszavában, hogy az egyesület vállalkozó tisztikara és számos derék tagja önzetlenül, minden ellenszolgáltatás nélkül, csakis a balneológia iránti lelkesedéséből intezte már 50 esztendeje ügyeit. Nekik köszönhető a fűrdőtövény megalkotása és más jelentős reformok indítványozása, mégpedig alaposan meggyőző okajánissal. Dr. Vámosy Zoltán egyetemi tanár emlékeire aitt a magyar tudomány kiválóságai és a fűrdőintézmények legjobb szakértői is helyet foglalnak a tudományos és gazdasági osztályokban. Az évkönyv fontos stúdiumokat tartalmaz egész sor professzor és balneológiai hozzájáruló tollából, közli a tavalyi nagygyűlés előadásait és az egyesületi elabóratumokat.

CSÖBUTOR — KERTIBUTOR
összeszűró vendéglők és kertibutorok, saját készítmény!
VINCE ISTVÁN, Budapest, VIII., Népszínház-utca 26. Tel.: 149-869

Mestervizsgára előkészítő tanfolyam.

AZ IPARTÉSELEK ORSZÁGOS KOZPONTJA szokásos mestervizsgára előkészítő tanfolyamát május 4-én, este fél 7 órákor kezd meg az Erzsébet-körút 9—11. szám alatti tanteremében.

FONTOS FIGYELMEZTETÉS! Saját érdekében kérjük a vendéglős kártársakat, hogy valódi GESSLER ALTVATER helyett más gyártmányú Altvatert, sem az öreg Altvater fejtel ellátott Gessler üvegbot, sem más üvegbot ne adjanak és erre személyzo-tüket is utasítsák.

Az eredeti GESSLER ALTVATER az olionörzés során könnyen megkülönböztethető a nem valódi Gessler Altvaterétől és így felesleges kellemetlenségnek teszi ki magát, aki mást ad valódi Gessler Altvater helyett.

Nemzetvédelmi Keressettel kitüntettek.

EINFINGEN KRISTOF (Pálmónostor), Faragó Mihály (Kiskunfelegyháza), Hoy Nándor (Jászberény) vendéglősök, id. Petrács Ferenc korcsmáros (Kökényesd), Károlyi Adam kantinost, Nagy István vendéglős (Doboz), Fazekas Lajos szakács és Hofmann János portás megkapták a Nemzetvédelmi Keressettel.

Házasság.

GÁCS LUTZIKA ÉS BRAUN SEBESTYÉN vendéglős (Kisfalud) f. évi április 23-án tartották esküvőjüket a mihályi római katolikus templomban.

Szálodás- és vendéglős-táncselejt, 1942.

FEBRUÁR 12-IKI TÁNCSELEJTUNKRE április 11-től 24-éig a következő befizetés történt: Bertok Mihály 10 pengő.

Halálozás.

GRÉGORITS JÁNOS vendéglős kártársunk április hó 8-án, 44 éves korában meghalt.

HORVÁTH JOZSEF vendéglős április hó 15-én, 42 éves korában elhunyt.

MÜLLER JOZSEF vendéglős április hó 23-án, 65 éves korában meghalt.

ÖZV. VESEY JÁNOSNÉ szűl. Illés Mária 72 éves korában, április 22-én elhunyt.

Akik az Otthonról megemlékeztek.

AZ OTTHON fenntartási alapja javára Vargus Géza 10 pengő adományozott.

Bertha Gyula vendéglős 50 éves jubileuma alkalmából 100 liter bort adományozott az Otthon ápoljái részére.

A jászivvel adott adományokért ezúton is köszönetet mondunk.

Állást keresek.

SZÁLODÁS ÉS SZEMÉLYZETI ügyekben teljesen járás állást keres. Címe az ipartészületben.

MESTERVIZSGÁZOTT ÜRI. NŐIFODRÁSZ a nyári szezonra nagyobb szállodában vagy üdülőtelepen börtői vagy üzletvezetői állást keres. — Csak berendezett üzem jöhet számításba
NAGY ALAJOS, GYÖNGYÖS, RÁTZA-UTCA 2 SZ

Bérbeadó Ujvidéken

egy legmodernebb, újonnan felépült, teljesen és berendezett, központi fűtéssel és hideg-meleg fűtőközzel ellátott, 45 legmodernebb szobából és 28 fűrdőszobából álló

szálloda, hozzá kávéház, bár

és különböző melléképületek. Ajánlatok Tanurdzsis Miklós, Ujvidék címre küldendők. Kiszárolag tökével, szakértelmekkel és iparjogosi tvánnyal rendelkezők pályázhatnak

Villamos kávériók, motorok eladás

Szakaszerő javítás. RÉVÉ JENŐ, Bpest, VI., Mozsár-ú. 12. Tel.: 118-958

**FÉREG ELLEN KARBANTARTÁS**

Villámok üzem helyiségeknek, sváb-, ruszinházak, egy és többny ellett karbantartást látható eredmény után fizetésű olcsó havi díjért

S T A N D A R D

BUDAPEST, IV., KIRÁLYI PAL-UTCA 13 B

TELEFONSZÁM: 183-283

DUBOVETZ EMIL
hűskülönlegességei

Előkelő szállodák, vendéglősök, intézetek, szanatóriumok és menzák szállítója.

BUDAPEST,

V., Szent István körút 17. TELEFON: 126-308